

INTERNATIONAL ADVANCES IN WRITING RESEARCH

CULTURES, PLACES, MEASURES

Edited by

Charles Bazerman

Chris Dean

Jessica Early

Karen Lunsford

Suzie Null

Paul Rogers

Amanda Stansell



Perspectives
on Writing

INTERNATIONAL ADVANCES IN WRITING RESEARCH: CULTURES, PLACES, MEASURES

PERSPECTIVES ON WRITING

Series Editor, Susan H. McLeod

The Perspectives on Writing series addresses writing studies in a broad sense. Consistent with the wide ranging approaches characteristic of teaching and scholarship in writing across the curriculum, the series presents works that take divergent perspectives on working as a writer, teaching writing, administering writing programs, and studying writing in its various forms.

The WAC Clearinghouse and Parlor Press are collaborating so that these books will be widely available through free digital distribution and low-cost print editions. The publishers and the Series editor are teachers and researchers of writing, committed to the principle that knowledge should freely circulate. We see the opportunities that new technologies have for further democratizing knowledge. And we see that to share the power of writing is to share the means for all to articulate their needs, interest, and learning into the great experiment of literacy.

Other Books in the Series

Charles Bazerman and David R. Russell (Eds.), *Writing Selves/Writing Societies* (2003)

Gerald P. Delahunty and James Garvey, *The English Language: From Sound to Sense* (2009)

Charles Bazerman, Adair Bonini, and Débora Figueiredo (Eds.), *Genre in a Changing World* (2009)

David Franke, Alex Reid, and Anthony Di Renzo (Eds.), *Design Discourse: Composing and Revising Programs in Professional and Technical Writing* (2010)

Martine Courant Rife, Shaun Slattery, and Dànielle Nicole DeVoss (Eds.), *Copy(write): Intellectual Property in the Writing Classroom* (2011)

Doreen Starke-Meyerring, Anthony Paré, Natasha Artemeva, Miriam Horne, and Larissa Yousoubova, *Writing in Knowledge Societies* (2011)

Andy Kirkpatrick and Zhichang Xu, *Chinese Rhetoric and Writing: An Introduction for Language Teachers* (2012)

Chris Thaiss, Gerd Bräuer, Paula Carlino, Lisa Ganobcsik-Williams, and Aparna Sinha (Eds.), *Writing Programs Worldwide: Profiles of Academic Writing in Many Places* (2012).

INTERNATIONAL ADVANCES IN WRITING RESEARCH: CULTURES, PLACES, MEASURES

Edited by

Charles Bazerman

Chris Dean

Jessica Early

Karen Lunsford

Suzie Null

Paul Rogers

Amanda Stansell

The WAC Clearinghouse

wac.colostate.edu

Fort Collins, Colorado

Parlor Press

www.parlorpress.com

Anderson, South Carolina

The WAC Clearinghouse, Fort Collins, Colorado 80523
Parlor Press, 3015 Brackenberry Drive, Anderson, South Carolina 29621

© 2012 by Charles Bazerman, Chris Dean, Jessica Early, Karen Lunsford, Suzie Null, Paul Rogers, and Amanda Stansell. This work is released under a Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivative Works 3.0 United States License.

ISBN 978-1-64215-045-2 (pdf) | 978-1-64215-046-9 (epub) | 978-1-60235-352-7 (pbk.)

DOI 10.37514/PER-B.2012.0452

Produced in the United States of America

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

International advances in writing research : cultures, places, measures / edited by Charles Bazerman ... [et al.].

p. cm. -- (Perspectives on writing)

Papers presented at the 2011 WRAB conference.

Includes bibliographical references.

ISBN 978-1-60235-352-7 (pbk. : alk. paper) -- ISBN 978-1-60235-353-4 (hardcover : alk. paper) -- ISBN 978-1-64215-045-2 (pdf) -- ISBN 978-1-64215-046-9 (epub)

1. Rhetoric--Study and teaching--Congresses. 2. Rhetoric--Research--Congresses. 3. Composition (Language arts)--Study and teaching--Research--Congresses. 4. Written communication--Research--Congresses. I. Bazerman, Charles.

P53.27.I57 2012

808.007--dc23

2012033060

Copyeditor: Don Donahue

Designers: Mike Palmquist

Series Editor: Susan H. McLeod

The WAC Clearinghouse supports teachers of writing across the disciplines. Hosted by Colorado State University, it brings together scholarly journals and book series as well as resources for teachers who use writing in their courses. This book is available in digital format for free download at wac.colostate.edu.

Parlor Press, LLC is an independent publisher of scholarly and trade titles in print and multimedia formats. This book is available in paperback, cloth, and Adobe eBook formats from Parlor Press at <http://www.parlorpress.com>. For submission information or to find out about Parlor Press publications, write to Parlor Press, 3015 Brackenberry Drive, Anderson, South Carolina 29621, or e-mail editor@parlorpress.com.

Acknowledgments

We would like to thank the many people who made possible the Writing Research Across Borders II Conference at George Mason University and who made possible this volume. We would especially like to thank the George Mason University Office of Research and Economic Development, which provided support for the production of this volume.

CONTENTS

Introduction.	3
Section 1. Pedagogical Approaches	5
Chapter 1. Academic Writing Instruction in Australian Tertiary Education: The Early Years	7
<i>Kate Chanock</i>	
Chapter 2. Teacher's Perceptions of English Language Writing Instruction in China	23
<i>Danling Fu and Marylou Matoush</i>	
Chapter 3. Access and Teachers' Perceptions of Professional Development in Writing	41
<i>Sarah J. McCarthey, Rebecca L. Woodard, and Grace Kang</i>	
Chapter 4. Multimodality in Subtitling for the Deaf and the Hard-of-Hearing Education in Brazil	61
<i>Vera Lúcia Santiago Araújo</i>	
Section 2. Assessment.	81
Chapter 5. Rethinking K-12 Writing Assessment to Support Best Instructional Practices	83
<i>Paul Deane, John Sabatini, and Mary Fowles</i>	
Chapter 6. Automated Essay Scoring and The Search for Valid Writing Assessment.	103
<i>Andrew Klobucar, Paul Deane, Norbert Elliot, Chaitanya Ramineni, Perry Deess, and Alex Rudniy</i>	
Chapter 7. Construct Validity, Length, Score, and Time in Holistically Graded Writing Assessments: The Case against Automated Essay Scoring (AES).	121
<i>Les Perelman</i>	
Chapter 8. The Politics of Research and Assessment in Writing	133
<i>Peggy O'Neill, Sandy Murphy, and Linda Adler-Kassner</i>	

Chapter 9. Prominent Feature Analysis: Linking Assessment and Instruction	151
<i>Sherry S. Swain, Richard L. Graves, David T. Morse, and Kimberly J. Patterson</i>	
Chapter 10. “A Matter of Personal Taste”: Teachers’ Constructs of Writing Quality in the Secondary School English Classroom	167
<i>Helen Lines</i>	
Section 3. Writing at the Borders of School and the World	189
Chapter 11. The Reality of Fiction-writing in Situations of Political Violence	191
<i>Colette Daiute</i>	
Chapter 12. Naming in Pupil Writings (9 to 14 Years Old)	211
<i>Christina Romain and Marie-Noëlle Roubaud</i>	
Chapter 13. Does the Internet Connect Writing in and out of Educational Settings? Views of Norwegian students on the Threshold of Higher Education	233
<i>Håvard Skaar</i>	
Chapter 14. Sponsoring “Green” Subjects: The World Bank’s 2009 Youth Essay Contest	251
<i>Anne E. Porter</i>	
Chapter 15. Metaphors of Writing and Intersections with Jamaican Male Identity	267
<i>Carmeneta Jones and Vivette Milson-Whyte</i>	
Section 4. Writing the borders of school and professional practice	285
Chapter 16. Transcending the Border between Classroom and Newsroom: An Inquiry into the Efficacy of Newspaper Editing Practices	287
<i>Yvonne Stephens</i>	
Chapter 17. Teachers as Editors, Editors as Teachers.	303
<i>Angela M. Kohnen</i>	
Chapter 18. Academic Genres in University Contexts: An Investigation of Students’ Book Reviews Writing as Classroom Assignments.	319
<i>Antonia Dilamar Araújo</i>	

Chapter 19. Learning Careers and Enculturation: Production of Scientific Papers by PhD Students in a Mexican Physiology Laboratory: An Exploratory Case Study	335
<i>Alma Carrasco, Rollin Kent, and Nancy Keranen</i>	
Section 5. Scientific and Academic Practice.	353
Chapter 20. The Life Cycle of the Scientific Writer: An Investigation of the Senior Academic Scientist as Writer in Australasian Universities	355
<i>Lisa Emerson</i>	
Chapter 21. Publication Practices and Multilingual Professionals in US Universities: Towards Critical Perspectives on Administration and Pedagogy	373
<i>Missy Watson</i>	
Chapter 22. Immersed in the Game of Science: Beliefs, Emotions, and Strategies of NNES Scientists who Regularly Publish in English	387
<i>Nancy Keranen, Fatima Encinas, and Charles Bazerman</i>	
Chapter 23. Critical Acts in Published and Unpublished Research Article Introductions in English: A Look into the Writing for Publication Process	403
<i>Pilar Mur-Dueñas</i>	
Chapter 24. Towards an Integrative Unit of Analysis: Regulation Episodes in Expert Research Article Writing.	421
<i>Anna Iñesta and Montserrat Castelló</i>	
Chapter 25. Producing Scholarly Texts: Writing in English in a Politically Stigmatized Country	449
<i>Mehdi Riazi</i>	
Chapter 26. The Evaluation of Conference Paper Proposals in Linguistics .	467
<i>Françoise Boch, Fanny Rinck, and Aurélie Nardy</i>	
Section 6. Cultures of Writing in the Workplace.	485
Chapter 27. Genre and Generic Labor	487
<i>Clay Spinuzzi</i>	
Chapter 28. Construction of Caring Identities in the New Work Order. . .	507
<i>Zoe Nikolaidou and Anna-Malin Karlsson</i>	